

ej, mimo vile dvora  
Jagodine...  
Gledala ga Jagodina majka,  
gledala ga i govorila mu:  
Ne jaš tamo na konju  
Radoša,  
tamo mi je Jagoda kćer  
moja...

Primjedba: Ove pjesme kao i dobar dio ostalih snimljene su samo toliko, koliko je ovdje zabilježeno teksta. Dalji tekst morat će se naknadno pribaviti sa terena. Mjesni učitelj mi je obećao u tome pomoći a i Pere Marušić.

Tu se poveo razgovor i o ostalim pjesmama koje nisu snimljene a koje znaju pjevati pjevačice XVII, XVIII i XIX, npr. kad se pali »japjenica« (vapnenica) kad se brao »buhoč«, kad se plakalo za »mrtvacem« itd., a i mnoge druge pjesme. Svaka od ove tri pjevačice ima svoju melodiju, na koju pjeva sve episke tekstove, pa prema tome sa muzičke strane ostale pjesme neće dati novih momenata. Ali kao narodna poezija, ti ostali nesnimljeni tekstovi su veoma značajni.

### 123) Svatovska zdravica:

»Raj, raj, rajca ...«

Uz tu pjesmu vrši se obred pića vina iz iste čaše koja ide od gosta do gosta, dok se ne izredaju svi prisutni.

124) Sijala Mare murtelu  
u onu svetu nadilju,  
ča je rilk'je sijala  
to joj je gušće niknula.  
Tuda prolaze mornari  
mornari Mari govore:  
Pošto je, Mare, murtela?  
Mare mornarom govori:  
Svaka je kita ko dukat,  
a vam, mornari i po dva!  
Dones nam, Mare na brode  
platit ćemo ti po tri.  
Mornari Mari govore:  
Ulazi, Mare, u brode  
nek ti brojimo dukate,  
kad je Mare ulizla u brode,  
čordom konope isikli,  
skalu u brode stavili,  
stali joj brojiti dukate.  
Kad su joj zbrojili dukate,  
tada se Mare obrne,  
to t' je daleko od kraja,  
od kraja devet mil,  
a još podaje od majke.

Tuda prolazi siv sokol,  
koga je Mare gojila:  
Sokolu Mare govori:  
O ti moj sivi sokole,  
pođi mi k mojoj materi,  
i reci mojoj materi,  
da 'nu moju brnjicu  
neka podili sirotam,  
a nu moju krunicu  
neka mi stavi na oltar,  
a ono ruho čarnjeno  
neka ga hiti u more,  
neka ga more odnese,  
kako je mene od majke.

(slijedi nastavak)

## JOŠ O PAVLU MATIJEVIĆU

Nakon što je objavljena rasprava o Pavlu Matijeviću u prošla dva broja »Sv. Cecilije« Antonin je Zaninović u dubrovačkom dominikanskom samostanu pronašao šaljivi glazbeni sastavak koji je Matijević posvetio »Svome starom prijatelju Sibetu«. Tekst je napisao Miko Plančić u starogradskom dijalektu. Radnja se događa na ribanju i počinje riječima: »Homo ca još ih ni. Sad će zora, a svak spi. Homo ca. Tri su ure već. Sad cu jo puoć leć.

O pásja čušice ča već činidu. Ali još ih ni. Radnja završava riječima: »Neka mu slobodno, slobodno na kraj ostat, ma da ne pristane nikad kantat, jer dokle se piva ne može se...« Prvi list je označen verso sa stranicom 2, drugi sa 4 a zadnji sačuvani sa 30. Nedostaju stranice 7 i 8. Djelo je posvećeno Ćirilu Dušoviću i nosi datum »Na Karsnicu 1888.« Svakako ono predstavlja još jedan zanimljivi podatak o Matijevićevu radu.

M. D.

## UREĐENJE GLAZBENOG ARHIVA U BJELOVARU

Hrvatsko obrtničko radničko društvo »Golub« u Bjelovaru jedno je od najstarijih pjevačkih društava kod nas. Osnovano je 1887. godine te je pred dvije godine proslavilo osamdesetgodisnjicu svoga opstanka. Društvo posjeduje bogat arhiv prikupljen i popunjavan od prvog dana svoga rada. Arhiv se zapravo sastoji od arhiva dva bjelovarskih pjevačkih društava. Osim društva »Golub« u Bjelovaru je svojedobno djelovalo i Hrvatsko pjevačko društvo »Dvojnice« osnovano 1873 godine, dakle još prije »Goluba«. Budući da poslije rata »Dvojnice« nisu mogle opstojati, jer nisu imale prostorija za vježbanje ni zborovođe, to su 1946. godine s dosta bogatim arhivom a djelomično i članstvom pristupile društvu »Golub«. »Golub« je od svog postanka imao u svom sastavu muški zbor a »Dvojnice« mješoviti, pa su se tako u arhivu našle uglavnom note za jedan i drugi sastav zabora. Fundus arhiva muškog zabora stalno se obnavlja i povećava, dok su skladbe za mješoviti zbor ostale na istom broju.

Glazbeni arhiv »Goluba« prvi put je sređen i popisan za proslavu osamdesetgodisnjice. Do tog vremena društvo nije imalo nikakvog popisa i arhiv je bio vrlo nesređen. Društvo »Dvojnice« imale su svojevremeno popis sadržaja arhiva, no čini se da taj popis nisu donijele prilikom prelaza u »Golub«. Tako se čitav arhiv trebao najprije složiti i srediti a tek potom popisati. Kako je to prvi popis arhiva uopće, trebalo je u prvom redu sve note tako srediti da se odvoje i srede one note koje zbor u svom redovitom radu upotrebljava i odvojiti ih od onih koje nisu u upotrebi. Tako su najprije sredene skladbe za muški zbor (252 partiture sa oko 10.000 dionica) a zatim one za mješoviti zbor. Osim zbornе glazbe u arhivu se nalazi znatan broj skladbi za solo glas i glasovir, zbirke pjesama i zborova, glazbene knjige, glazbeni časopisi, skladbe za glasovir, glasovir i violinu te skladbe za orkestar. »Dvojnice« su prije rata

imale društveni orkestar sastavljen od građana Bjelovara kojeg je pojačavao manji broj glazbenika. Orkestar je nastupao prigodom društvenih priredaba. Za potrebe orkestra pribavljen je oko tisuću orkestralnih skladbi. Veći dio arhiva isписан je rukopisom, ali ima mnogo tiskanih i poligrafiskom tehnikom umnoženih muzikalija. Velika je šteta što kod tih partitura nema zapisane godine kad su one pisane. Gdje god postoje zapisana godina. Najstariji je numerirani rukopis iz godine 1880. Od štampanih izdanja najstarija je »Bisernica«, zbirka popijevaka za četiri muška grla. Izdao »Vienac«, glazbeno pjevačko društvo u nadbiskupskom sjemeništu 1886. godine, a štampana je u 4 sveska, tj. svaki glas posebno. Na mnogim tim partiturama nalaze se pečati od 18 društava iz cijele Hrvatske.

U arhivu se nalazi nekoliko vrijednih autografa naših skladatelja, od kojih ču navesti samo dva. Godine 1895. dao je F. S. Vilhar štampati u vlastitoj nakladi skladbu »Bog i Hrvati« na riječi Augusta Harambašića. Čini se da je sam skladatelj i razašilao skladbe društvinama, pa je na primjerku poslano »Golubu« na unutrašnjoj strani omotnice napisao slijedeće: »Slavno društvo! Šaljem Vam ovu kompoziciju te molim 55 novčića za nju.«

Ivan pl. Zajc je 1895. god. po narudžbi društva »Dvojnice« skladao i Slavnom pjevačkom društvu »Dvojnice« posvetio skladbu »Koračnica »Dvojnice« op. 860. Originalni rukopis Zajca nalazi se danas u Gradskom muzeju u Bjelovaru, a društvo ima prijepis također iz 1895. godine.

Napokon treba napomenuti da u arhivu »Goluba« ima osim navedenih skladbi i još 695 tamburaških partitura, jer je društvo za cijelog svojeg vijeka imalo u svom sastavu tamburaški orkestar. Od navedenog broja skladao je Ivan Barešić, koji je bio 40. godina zborovođa društvenog tamburaškog orkestra, 190 skladbi. Prema tome ukupno bi u arhivu društva bilo približno oko 1700 arhivskih brojeva.